

# Direction des relations internationales de l'enseignement Centre de Langue

Ressources pour les enseignants et les formateurs en français des affaires

Activité pour la classe : CFP

Crédit: Joelle Bonenfant, Jean Lacroix

# Communication écrite : Correspondance / Banque

## Fiche pédagogique

Act	ivité : Prima Ind	ustrie	Comprendre une lettre
Objectifs	• Compren	dre et analyser une lettre	de demande de clôture de compte
communicatifs	<ul> <li>Dire de fa</li> </ul>	ire	
et/ou			
professionnels			
Objectifs	• Lexique :	compte bancaire	
linguistiques	<ul> <li>Expression</li> </ul>	ns lexicalisées du "dire	de faire" (inviter à, remercier de, etc.)
Déroulement	Avant de donner	le document	
et/ou			
commentaires			et mise en commun : activité 1. Cette ière activité de compréhension.
	Travail sur le do	cument	
	activ d'infe	ité porte sur les paramèt	et mise en commun : activité 2. Cette cres de la lettre. Demander le maximum ur (lecture du logo, du papier à en-tête inataire.
	Ces a	activités portent sur la co	et mise en commun : activités 3 et 4. compréhension du sens. Lors de la mise stifier les réponses (indication des ent les informations).
			et mise en commun : activité 5. Cette on langagière d'actes de communication.
		ail individuel (ou par 2) ité porte sur le lexique.	et mise en commun : activité 6. Cette
	activ	ité vise à faire analyser	et mise en commun : activité 7. Cette et mémoriser la formule de politesse.
Matériel et/ou	Lettre de demand	le de clôture de compte	
support			



Banque Régionale de l'Ouest 21, rue de l'Eglise 44159 - Fréval

Fréval, le 10 novembre 2003

Madame, Monsieur,

Nous vous prions de bien vouloir prendre note de notre décision de clore, à dater du 31 décembre 2003, nos comptes numéros 00054 6785 22 et 00054 4310 77 ouverts auprès de votre établissement.

Jusqu'à cette date, nous laisserons une provision suffisante pour faire face aux paiements des chèques et virements déjà émis.

Après cette date, vous voudrez bien nous adresser un relevé de compte détaillé et un chèque ou un virement du solde en notre faveur.

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de nos salutations distinguées.

René Lotuis

Directeur général

# **Prima Industrie**

> Activité 1 : Remo d'ordre.	ettez dans le bon or	dre les paragraphes de la lettre. Notez le numéro			
-	nte, vous voudrez bie ent du solde en notre	n nous adresser un relevé de compte détaillé et un faveur.			
Madame, Mor	nsieur,				
	date, nous laisserons les et virements déjà	une provision suffisante pour faire face aux émis.			
Veuillez agrée	er, Madame, Monsieu	ur, l'expression de nos salutations distinguées.			
		prendre note de notre décision de clore, à dater du 31 20054 6785 22 et 00054 4310 77 ouverts auprès de			
➤ Activité 2 : Com	plétez le tableau.				
Expéditeur	Destinataire	Objet de la lettre			
☐ Elle informe la ba☐ Elle explique les☐ Elle demande une	anque d'une décision raisons.				
☐ Elle remercie.					

#### > Activité 4 : Dites si les affirmations sont vraies, fausses ou si on ne sait pas.

	Vrai	Faux	???
1. Cette lettre s'adresse à quelqu'un de particulier.			
2. La société Prima et la banque sont dans la même ville.			
3. La société Prima est client depuis longtemps.			
4. La société Prima n'a que deux comptes dans cette banque.			
5. La société Prima laisse provisoirement de l'argent sur son			
compte.			
6. Le compte sera fermé à la fin du mois de l'envoi de la lettre.			
7. La société PRIMA est une société anonyme.			

### > Activité 5 : Relevez dans la lettre les expressions qui servent à :

Dire de faire		
---------------	--	--

### ➤ Activité 6 : Relevez les synonymes de :

<ul> <li>Fermer</li> </ul>	:													
----------------------------	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

- Banque:.....
- Somme d'argent de dépôt : .....
- Mettre en circulation : .....
- Envoyer:....
- Document récapitulatif d'un compte en banque : ..........

Activité 7 ·	Sans regarder l	a lettre	complétez l	a formul	e de nolitesse
ACLIVILE /:	. Sans regarder i	и тепте.	committee	и когини	e de Domesse.

agréer, Madame, Monsieur, l'	de nos salutations
------------------------------	--------------------

#### Prima Industrie : Corrigé

# > Activité 1 : Remettez dans le bon ordre les paragraphes de la lettre. Notez le numéro d'ordre.

- 4 Après cette date, vous voudrez bien nous adresser un relevé de compte détaillé et un chèque ou un virement du solde en notre faveur.
- 1 Madame, Monsieur,
- 3 Jusqu'à cette date, nous laisserons une provision suffisante pour faire face aux paiements des chèques et virements déjà émis.
- 5 Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de nos salutations distinguées.
- 2 Nous vous prions de bien vouloir prendre note de notre décision de clore, à dater du 30 septembre 2002, nos comptes numéros 00054 6785 22 et 00054 4310 77 ouverts auprès de votre établissement.

#### ➤ Activité 2 : Complétez le tableau.

Expéditeur	Destinataire	Objet de la lettre
Le directeur général, M. Lotuis René, de la Société PRIMA		Demande de clôture de deux comptes

➤ Activité 3 : Cochez les fonctions exprimées dans la lettre	<b>e.</b>
☐ Elle informe la banque d'une décision.	
☐ Elle explique les raisons.	
☐ Elle demande une réponse.	
☐ Elle demande d'envoyer quelque chose.	
☐ Elle remercie.	

#### > Activité 4 : Dites si les affirmations sont vraies, fausses ou si on ne sait pas.

		Vrai	Faux	???
1.	Cette lettre s'adresse à quelqu'un de particulier.		✓	
2.	La société Prima et la banque sont dans la même ville.	✓		
3.	La société Prima est client depuis longtemps.			✓
4.	La société Prima n'a que deux comptes dans cette banque.			$\checkmark$
5.	La société Prima laisse provisoirement de l'argent sur son			
	compte.	✓		
6.	Le compte sera fermé à la fin du mois de l'envoi de la lettre.	✓		
7.	La société PRIMA est une société anonyme.	✓		

#### > Activité 5 : Relevez dans la lettre les expressions qui servent à :

Dire de faire	Nous vous prions de + infinitif
	Vous voudrez bien + infinitif

#### ➤ Activité 6 : Relevez les synonymes de :

• Fermer : clore

• Banque : établissement

• Somme d'argent de dépôt : **provision** 

• Mettre en circulation : **émettre** 

• Envoyer : adresser

• Document récapitulatif d'un compte en banque : relevé de compte

#### ➤ Activité 7 : Sans regarder la lettre, complétez la formule de politesse.

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de nos salutations distinguées.